Autotrasporti Esempio SA
Via Cantonale 12
6900 Lugano
Tel. +41 91 000 00 00
info@esempio.ch

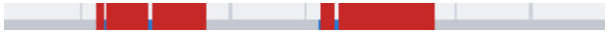
Registre hebdomadaire des périodes de travail, de conduite et de repos

art. 16 OTR 1 · ROSSI MARCO · carte CH10000123456701 · semaines du 14.10.2024 au 10.11.2024

Semaine de 00h00 le lundi à 24h00 le dimanche (art. 2 let. j OTR 1). Durée du travail (art. 6): conduite, autre travail et pauses inférieures à 15 minutes (art. 2 let. f); la disponibilité n'entre pas dans la durée du travail. La période de conduite journalière est celle comprise entre deux repos journaliers; le temps sans carte insérée est considéré comme repos. Le registre doit contenir, au plus tard à la fin de chaque mois, toutes les inscriptions de l'avant-dernier mois (art. 16 al. 4); sur demande, le travailleur en reçoit une copie (al. 4bis).

Conduite · Autre travail · Disponibilité · Pause/Repos · Sans carte / aucun enregistrement

Semaine 42/2024 · lundi 14.10.2024 – dimanche 20.10.2024 · ROSSI MARCO

Jour	Activités 0–24 h (0 3 6 9 12 15 18 21)	Début	Fin	Conduite	Autre travail	Dispon.	Repos	Sans carte	Travail art. 6	km	Véhicules
lun 14.10.		14:19	20:47	04:37	00:03	—	01:50	03:13	04:47		TI 12345
mar 15.10.		08:13	16:02	04:59	00:38	—	02:20	16:03	06:08		TI 12345
mer 16.10.				—	—	—	—	24:00	—		
jeu 17.10.		03:41	17:10	08:36	—	—	00:24	15:00	09:00		TI 12345
ven 18.10.		02:46	15:46	07:29	00:29	—	05:02	11:00	08:25		TI 12345
sam 19.10.				—	—	—	—	24:00	—		
dim 20.10.				—	—	—	—	24:00	—		
Semaine				**25:41**	**01:10**	**00:00**	**09:36**	**117:16**	**28:20**		

Journées de travail et repos (art. 16 al. 1 let. a, d, e)

Début	Fin	Conduite	Amplitude	Repos jusqu'à	Repos	Type de repos
lun 14.10. 14:19	20:47	04:37	06:28	mar 15.10. 08:13	11:26	journalier normal
mar 15.10. 08:13	16:02	04:59	07:49	jeu 17.10. 03:41	35:39	hebdomadaire réduit — compenser 09:21 dans les 3 semaines

Vérifications de la semaine

Vérification	Valeur	Limite	Reste
Conduite dans la semaine (art. 5 al. 2)	25:41	56 h	30:19
Conduite sur deux semaines consécutives (art. 5 al. 3)	60:20	90 h	29:40

Début	Fin	Conduite	Amplitude	Repos jusqu'à	Repos	Type de repos
jeu 17.10. 03:41	17:10	08:36	13:29	ven 18.10. 02:46	09:36	fractionné: 04:33 (jeu 17.10. 08:04–12:37) + 09:36
ven 18.10. 02:46	15:46	07:29	13:00	lun 21.10. 13:39	69:53	hebdomadaire normal, comprend 09:21 de compensation

Vérification	Valeur	Limite	Reste
Jours avec conduite prolongée à 10 h (art. 5 al. 1)	0	2	2
Durée de la semaine de travail (art. 6)	28:20	60 h	31:40
Moyenne actuelle: 25 semaines avec travail sur les 26 dernières (art. 6)	33:54	48 h	14:06
Temps de disponibilité (art. 16 let. c)	00:00	—	—
Travail chez d'autres employeurs (art. 16 let. f)	aucun	—	—
Repos journaliers réduits (art. 9 al. 3)	0	3 entre deux repos hebdomadaires	—

Constats de la semaine

Aucun constat dans la période.

Semaine 43/2024 · lundi 21.10.2024 – dimanche 27.10.2024 · ROSSI MARCO

Jour	Activités 0–24 h 0 3 6 9 12 15 18 21	Début	Fin	Conduite	Autre travail	Dispon.	Repos	Sans carte	Travail art. 6	km	Véhicules
lun 21.10.		13:39	20:28	04:22	00:02	—	02:28	17:08	04:30		TI 12345
mar 22.10.		08:10	12:09	03:40	—	—	00:19	20:01	03:59		TI 12345
mer 23.10.		01:13	13:09	07:08	00:11	—	01:15	15:26	07:38		TI 12345
jeu 24.10.		02:13	16:11	08:57	00:08	—	00:18	14:37	09:23		TI 12345
ven 25.10.		01:19	16:03	07:38	00:19	—	01:32	14:31	08:46		TI 12345
sam 26.10.				—	—	—	—	24:00	—		
dim 27.10.				—	—	—	—	24:00	—		
Semaine				**31:45**	**00:40**	**00:00**	**05:52**	**129:43**	**34:16**		

Journées de travail et repos (art. 16 al. 1 let. a, d, e)

Début	Fin	Conduite	Amplitude	Repos jusqu'à	Repos	Type de repos
lun 21.10. 13:39	20:28	04:22	06:49	mar 22.10. 08:10	11:42	journalier normal
mar 22.10. 08:10	12:09	03:40	03:59	mer 23.10. 01:13	13:04	journalier normal
mer 23.10. 01:13	13:09	07:08	11:56	jeu 24.10. 02:13	13:04	journalier normal
jeu 24.10. 02:13	16:11	08:57	13:58	ven 25.10. 01:19	09:08	journalier réduit
ven 25.10. 01:19	16:03	07:38	14:44	lun 28.10. 10:50	67:47	hebdomadaire normal

Vérifications de la semaine

Vérification	Valeur	Limite	Reste
Conduite dans la semaine (art. 5 al. 2)	31:45	56 h	24:15
Conduite sur deux semaines consécutives (art. 5 al. 3)	57:26	90 h	32:34
Jours avec conduite prolongée à 10 h (art. 5 al. 1)	0	2	2
Durée de la semaine de travail (art. 6)	34:16	60 h	25:44
Moyenne actuelle: 25 semaines avec travail sur les 26 dernières (art. 6)	34:07	48 h	13:53
Temps de disponibilité (art. 16 let. c)	00:00	—	—
Travail chez d'autres employeurs (art. 16 let. f)	aucun	—	—

Vérification	Valeur	Limite	Reste
Repos journaliers réduits (art. 9 al. 3)	1	3 entre deux repos hebdomadaires	—

Constats de la semaine

Aucun constat dans la période.

Semaine 44/2024 · lundi 28.10.2024 – dimanche 03.11.2024 · ROSSI MARCO

Jour	Activités 0–24 h 0 3 6 9 12 15 18 21	Début	Fin	Conduite	Autre travail	Dispon.	Repos	Sans carte	Travail art. 6	km	Véhicules
lun 28.10.		10:50	15:11	03:56	00:06	—	00:26	19:32	04:09		TI 12345
mar 29.10.				—	—	—	—	24:00	—		
mer 30.10.		00:35	12:35	07:00	00:04	—	01:12	15:44	07:23		TI 12345
jeu 31.10.		02:35	15:46	08:03	00:15	—	02:39	13:03	08:24		TI 12345
ven 01.11.		02:09	16:43	07:43	00:03	—	04:15	11:59	07:55		TI 12345
sam 02.11.				—	—	—	—	24:00	—		
dim 03.11.				—	—	—	—	24:00	—		
Semaine				**26:42**	**00:28**	**00:00**	**08:32**	**132:18**	**27:51**		

Journées de travail et repos (art. 16 al. 1 let. a, d, e)

Début	Fin	Conduite	Amplitude	Repos jusqu'à	Repos	Type de repos
lun 28.10. 10:50	15:11	03:56	04:21	mer 30.10. 00:35	33:24	hebdomadaire réduit — compenser 11:36 dans les 3 semaines
mer 30.10. 00:35	12:35	07:00	12:00	jeu 31.10. 02:35	14:00	journalier normal
jeu 31.10. 02:35	15:46	08:03	13:11	ven 01.11. 02:09	10:23	fractionné: 03:04 (jeu 31.10. 05:48–08:52) + 10:23
ven 01.11. 02:09	16:43	07:43	14:34	lun 04.11. 13:11	68:28	hebdomadaire normal, comprend 11:36 de compensation

Vérifications de la semaine

Vérification	Valeur	Limite	Reste
Conduite dans la semaine (art. 5 al. 2)	26:42	56 h	29:18
Conduite sur deux semaines consécutives (art. 5 al. 3)	58:27	90 h	31:33
Jours avec conduite prolongée à 10 h (art. 5 al. 1)	0	2	2
Durée de la semaine de travail (art. 6)	27:51	60 h	32:09
Moyenne actuelle: 25 semaines avec travail sur les 26 dernières (art. 6)	34:29	48 h	13:31
Temps de disponibilité (art. 16 let. c)	00:00	—	—
Travail chez d'autres employeurs (art. 16 let. f)	aucun	—	—

Vérification	Valeur	Limite	Reste
Repos journaliers réduits (art. 9 al. 3)	0	3 entre deux repos hebdomadaires	—

Constats de la semaine

Aucun constat dans la période.

Semaine 45/2024 · lundi 04.11.2024 – dimanche 10.11.2024 · ROSSI MARCO

Jour	Activités 0–24 h (0 3 6 9 12 15 18 21)	Début	Fin	Conduite	Autre travail	Dispon.	Repos	Sans carte	Travail art. 6	km	Véhicules
lun 04.11.		13:11	20:28	05:18	00:13	—	01:47	16:42	05:32		TI 12345
mar 05.11.		07:45	16:07	05:14	00:13	—	03:02	15:31	05:46		TI 12345
mer 06.11.		03:09	14:38	07:19	00:15	—	01:22	15:04	07:47		TI 12345
jeu 07.11.		02:26	14:57	08:37	00:05	—	01:17	14:01	08:53		TI 12345
ven 08.11.		01:06	15:24	08:19	00:11	—	02:01	13:29	08:55		TI 12345
sam 09.11.		09:00	11:24	00:41	00:22	—	01:23	08:58	01:16		TI 12345
dim 10.11.				—	—	—	—	—	—		
Semaine				**35:28**	**01:19**	**00:00**	**10:52**	**83:45**	**38:09**		

Journées de travail et repos (art. 16 al. 1 let. a, d, e)

Début	Fin	Conduite	Amplitude	Repos jusqu'à	Repos	Type de repos
lun 04.11. 13:11	20:28	05:18	07:17	mar 05.11. 07:45	11:17	journalier normal
mar 05.11. 07:45	16:07	05:14	08:22	mer 06.11. 03:09	11:02	journalier normal
mer 06.11. 03:09	14:38	07:19	11:29	jeu 07.11. 02:26	11:48	journalier normal
jeu 07.11. 02:26	14:57	08:37	12:31	ven 08.11. 01:06	10:09	journalier réduit
ven 08.11. 01:06	15:24	08:19	14:18	sam 09.11. 09:00	17:36	fractionné: 03:57 (ven 08.11. 05:32–09:29) + 17:36
sam 09.11. 09:00	11:24	00:41	02:24			repos pas encore enregistré

Vérifications de la semaine

Vérification	Valeur	Limite	Reste
Conduite dans la semaine (art. 5 al. 2)	35:28	56 h	20:32
Conduite sur deux semaines consécutives (art. 5 al. 3)	62:10	90 h	27:50
Jours avec conduite prolongée à 10 h (art. 5 al. 1)	0	2	2
Durée de la semaine de travail (art. 6)	38:09	60 h	21:51
Moyenne actuelle: 24 semaines avec travail sur les 26 dernières (art. 6)	34:01	48 h	13:59
Temps de disponibilité (art. 16 let. c)	00:00	—	—
Travail chez d'autres employeurs (art. 16 let. f)	aucun	—	—

Vérification	Valeur	Limite	Reste
Repos journaliers réduits (art. 9 al. 3)	1	3 entre deux repos hebdomadaires	—

Constats de la semaine

Aucun constat dans la période.

_____
Employeur — date et signature

_____
Travailleur, pour réception de la copie — date et signature

Généré par TachoGest le 14.11.2026 11:00 · opérateur M. Rossi · heures en heure locale (Europe/Zurich) · registre art. 16 OTR 1 — à conserver trois ans (art. 18 al. 3)